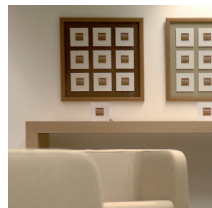


INVITATION CONFERENCE  
UITNODIGING CONFERENTIE

« Les atouts du factoring en période de crise »

« *De voordelen van factoring in tijden van crisis* »

Avec la participation de  
Met de medewerking van



Le mardi 6 octobre 2009 à 17h45 chez KOAN

100, Boulevard du Souverain - 1170 Bruxelles

Op dinsdag 6 oktober 2009 om 17u45 bij KOAN

Vorstlaan 100 -1170 Brussel

## LES ATOUTS DU FACTORING EN PÉRIODE DE CRISE

**KOAN et Invest in France Agency,**  
vous invitent à assister à la conférence qu'ils organisent :

**Les atouts du factoring en période de crise**

- Aspects juridiques
- Expériences sur le marché belgo français

**le mardi 6 octobre 2009 à 17h45 chez KOAN,  
accueil à partir de 17h30**

La conférence sera suivie d'une réception à 19h.

**Introduction par M. Michel Gilbert, directeur de IFA Belux.**

**Intervenants:** Me Nathalie Charpentier Mavrillac,  
avocat aux barreaux de Paris et de Bruxelles, associée KOAN  
& M. Bruno Verhofstede, Managing Director  
ING Commercial Finance  
& M. Frédéric Schaderon, Regional Sales Manager,  
ING Commercial Finance.



**KOAN en Invest in France Agency,**  
nodigen U van harte uit op de conferentie die zij organiseren:

**De voordelen van factoring in tijden van crisis**

- Juridische aspecten
- Ervaringen op de Belgische en Franse markt

**Dinsdag 6 oktober 2009 om 17u45 bij KOAN,  
ontvangst vanaf 17u30**

De conferentie wordt om 19u afgesloten met een receptie.

**Inleiding door Dhr Michel Gilbert, directeur van IFA Belux.**

**Sprekers:** Mter Nathalie Charpentier Mavrillac,  
advocaat aan de balies van Parijs en Brussel, vennoot KOAN  
& Dhr. Bruno Verhofstede, Managing Director,  
ING Commercial Finance  
& Dhr. Frédéric Schaderon, Regional Sales Manager,  
ING Commercial Finance.



**KOAN** est un cabinet d'avocats pluri-disciplinaire. Fort de sa pratique en droit belge et en droit français, KOAN est attentif aux besoins concrets des entreprises tous secteurs d'activités confondus.

**Invest in France Agency Belgium&Luxembourg** est l'agence du Gouvernement français en charge d'accompagner les investisseurs belges et luxembourgeois dans le cadre du développement de leurs activités en France, tant dans une perspective de création, d'extension ou d'acquisition.

**KOAN** is een multidisciplinair advocatenkantoor. Met zijn praktijk in Belgisch recht en Frans recht, heeft KOAN aandacht voor de concrete noden van ondernemingen ongeacht hun activiteiten of sector.

**Invest in France Agency Belgium & Luxembourg** is het agentschap van de Franse overheid dat als taak heeft om buitenlandse investeerders te begeleiden bij de ontwikkeling van hun activiteiten in Frankrijk, zowel in het kader van oprichting, uitbreiding of overname.

## FORMULAIRE D'INSCRIPTION INSCHRIJVINGSFORMULIER

Pour vous inscrire, merci de renvoyer ce document dûment complété par fax au +32 2 566 90 10 ou par mail: [sg@koan.be](mailto:sg@koan.be)

Om u in te schrijven kan u dit formulier faxen naar het nummer +32 2 566 90 10 of mailen naar [sg@koan.be](mailto:sg@koan.be)

Nom - Naam: .....

Prénom - Voornaam: .....

Fonction - Functie: .....

Société - Bedrijf: .....

E-mail: .....

Tél - Tel: .....

Langue - Taal: .....

Rue - Straat: .....

Code postal - Postcode: .....

Localité - Plaats: .....

Réponse avant le 1<sup>er</sup> octobre 2009 / Antwoord vóór 1 oktober 2009 :

Pour toute information complémentaire / Voor alle verdere inlichtingen :

Koan - Sarah Goosse - 02 566 90 00 - [sg@koan.be](mailto:sg@koan.be) - [www.koan.be](http://www.koan.be)

IFA Belgium – Pascale Michaux – 02 646 59 40 – [pmichaux@afii.fr](mailto:pmichaux@afii.fr) - [www.afii.fr](http://www.afii.fr)